

# Caput 24: Puer Aegrōtus

super lectum sē convertit = He tosses'n'turns on the bed

Quam ob rem = For what reason

Tūne ē lectō surgere cōnātus es = And you tried to get out of bed?

cōnātus sum = I tried

fractum est = was broken

Puerum Rōmānum sine lacrimīs dolōrem patī decet = It befits a Roman boy to suffer pain without tears.

Nōnne Mēdus eum comitātus est = Didn't Medus accompany him?

Nihil difficile est amantī ut aiunt = Nothing is difficult for love, as they say.

lautus erat = he had been washed

ā: from, out of, by

ab: from, out of, by

ac: and

accurrit: she runs to; 3rd person singular present from *accurrō*, *accurrere*, *accurrī*, *accursum*

ad: to, towards

aderat: she was present; 3rd person singular imperfect from *adsum*, *adesse*, *adfui*, *adfutūrum*

adhūc: still, yet, up-to-now

advenit: he arrives; 3rd person singular present from *adveniō*, *advenire*, *advēni*, *adventum*

aegrōtat: he is sick; 3rd person singular present from *aegrōtō*, *aegrōtare*, *aegrōtāvī*, *aegrōtātum*

aegrōtus: sick; singular masculine nominative from *aegrōtus*, *aegrōta*, *aegrōtum*

aegrum: sick; singular masculine accusative from *aeger*, *aegra*, *aegrum*

agis: you do; 2nd person singular present from *agō*, *agere*, *ēgī*, *āctum*

agitur: it is carried out; 3rd person singular present from *agō*, *agere*, *ēgī*, *āctum*

ait: he says; 3rd person singular present from *aiō*, *aiere*

aiunt: they say; 3rd person plural present from *aiō*, *aiere*

alii: other; plural masculine nominative from *alius*, *alia*, *alium*

aliīs: other; plural masculine ablative from *alius*, *alia*, *alium*

aliquam: anyone; singular feminine accusative from *aliquī*, *aliquā*, *aliquod*

aliquem: someone; singular masculine accusative from *aliquid*

aliquis: someone; singular masculine nominative from *aliquid*

aliter: otherwise

altā: high; singular feminine ablative from *altus*, *alta*, *altum*

amantī: loving; singular masculine dative present participle

from *amō*, *amāre*, *amāvī*, *amātum*

ambulāverat: he had walked; 3rd person singular pluperfect

from *ambulō*, *ambulāre*, *ambulāvī*, *ambulātum*

amicam: friend; singular feminine accusative from *amīca*,

*amīcae*

antequam: before

arbore: tree; singular feminine ablative from *arbor*, *arboris*

aspicit: he looks at; 3rd person singular present from *aspiciō*,

*aspicere*, *aspēxi*, *aspectum*

at: and

atque: and

attulit: he brought to; 3rd person singular perfect from *afferō*,

*afferre*, *attulī*, *allātum*

audītō: having been heard; singular neuter ablative perfect

participle from *audiō*, *audire*, *audīvī*, *auditum*

audītur: it is heard; 3rd person singular present from *audiō*,

*audire*, *audīvī*, *auditum*

audīverat: he had heard; 3rd person singular pluperfect from

*audiō*, *audire*, *audīvī*, *auditum*

audīvī: I heard; 1st person singular perfect from *audiō*, *audire*,

*audīvī*, *auditum*

avēs: birds; plural feminine nominative from *avis*, *avis*

bene: well

bis: twice

bonum: good; singular masculine accusative from *bonus*, *bona*,

*bonum*

bonus: good; singular masculine nominative from *bonus*, *bona*,

*bonum*

canem: dog; singular common accusative from *canis*, *canis*

*canis*: dog; singular common nominative from *canis*, *canis*

*causa*: cause, reason; singular feminine ablative from *causa*,

*causae*

cecidī: I fell; 1st person singular perfect from *cadō*, *cadere*,

*cecidī*, *cāsum*

cecidistī: you fell; 2nd person singular perfect from *cadō*,

*cadere*, *cecidī*, *cāsum*

certē: certainly

certō: certainly

cēteris: other; plural masculine ablative from *cēterus*, *cētera*,

*cēterum*

cēterum: by the way

clāmat: he shouts; 3rd person singular present from *clāmō*,

*clāmāre*, *clāmāvī*, *clāmātum*

clāmāvit: he shouted; 3rd person singular perfect from *clāmō*,

*clāmāre*, *clāmāvī*, *clāmātum*

*clāmōre*: shout, noise; singular masculine ablative from *clāmōr*,

*clāmōris*

*cognōvit*: he recognized; 3rd person singular perfect from

*cognōscō*, *cognōscere*, *cognōvī*, *cognitum*

*comitārī*: to accompany; present active infinitive from *comitor*,

*comitārī*, *comitātum*

*comitātus*: having been accompanied; singular masculine

nominative perfect participle from *comitō*, *comitāre*,

*comitāvī*, *comitātum*

*comite*: companion; singular feminine ablative from *comes*,

*comitis*

*comparā*: compare!; singular active imperative from *comparō*,

*comparāre*, *comparāvī*, *comparātum*

*cōnātārī*: he tries; 3rd person singular present from *cōnor*,

*cōnārī*, *cōnātum*

*cōnātus*: was trying; singular masculine nominative perfect

participle from *cōnor*, *cōnārī*, *cōnātum*

*cōnsidē*: sit down!; singular active imperative from *cōnsidō*,

*cōnsidēre*, *cōnsēdī*, *cōnsessum*

*cōnsidit*: she sits down; 3rd person singular present from

*cōnsidō*, *cōnsidēre*, *cōnsēdī*, *cōnsessum*

*cōnsōlāre*: console!; singular active imperative from *cōnsolor*,

*cōnsōlārī*, *cōnsōlātum*

*cōnsōlātūr*: she consoles; 3rd person singular present from

*cōnsolor*, *cōnsōlārī*, *cōnsōlātum*

*continūō*: immediately; singular neuter ablative or singular

masculine ablative from *continuus*, *continua*, *continuum*

*convertit*: he turns side-to-side; 3rd person singular present

from *convertō*, *convertere*, *convertī*, *conversum*

*cruentum*: bloody; singular masculine accusative from *cruentus*,

*cruenta*, *cruentum*

*cruentus*: bloody; singular masculine nominative from *cruentus*,

*cruenta*, *cruentum*

*crūs*: leg; singular neuter accusative from *crūs*, *crūris*

*cubāre*: to lie; present active infinitive from *cubō*, *cubāre*, *cubuī*,

*cubitum*

*cubās*: you lie; 2nd person singular present from *cubō*, *cubāre*,

*cubuī*, *cubitum*

*cubat*: he lies; 3rd person singular present from *cubō*, *cubāre*,

*cubuī*, *cubitum*

*cubiculō*: room; singular neuter ablative from *cubiculum*,

*cubiculī*

*cubiculum*: room; singular neuter accusative from *cubiculum*,

*cubiculī*

*cubō*: I lie; 1st person singular present from *cubō*, *cubāre*,

*cubuī*, *cubitum*

*cupiō*: I desire; 1st person singular present from *cupiō*, *cupere*,

*cupivī*, *cupitum*

*cupivīt*: he desired; 3rd person singular perfect from *cupiō*,

*cupere*, *cupivī*, *cupitum*

*cūr*: why

*dē*: about or from

*decet*: it is fitting; 3rd person singular present from *decet*,

*decēre*, *decuī*

*dedī*: I gave; 1st person singular perfect from *dō*, *dare*, *dedī*,

*datum*

*dēnuō*: anew, again

*dexter*: right; singular masculine nominative from *dexter*,

*dextra*, *dextrum*

*dextrō*: right; singular neuter ablative from *dexter*, *dextra*,

*dextrum*

*difficile*: difficult; singular neuter nominative from *difficilis*,

*difficile*

*diligīt*: it loves; 3rd person singular present from *diligō*, *diligere*,

*dilēxi*, *dilectum*

*discipulum*: student; singular masculine accusative from

*discipulus*, *discipulī*

*discipulus*: student; singular masculine nominative from

*discipulus*, *discipulī*

*dixit*: he/she said; 3rd person singular perfect from *dīcō*, *dīcere*,

*dixī*, *dictum*

*dolēre*: to hurt; present active infinitive from *doleō*, *dolēre*,

*dolūī*

*dolet*: it hurts; 3rd person singular present from *doleō*, *dolēre*,

*dolūī*

*doletne*: it hurts; 3rd person singular present from *doleō*,

dolēre, dolūī; -ne makes something a question  
dolōrem: pain, suffering; singular masculine accusative from dolor, dolōris  
dolōrēs: pains, sufferings; plural masculine accusative from dolor, dolōris  
dolōribus: pains, sufferings; plural masculine ablative from dolor, dolōris  
doluit: it hurt; 3rd person singular perfect from doleō, dolēre, dolūī  
domina: lady, mistress; singular feminine nominative from domina, dominae  
dominus: master; singular masculine nominative from dominus, domini  
domō: house; singular masculine ablative from domus, domūs  
domum: house; singular masculine accusative from domus, domūs  
dormire: to sleep; present active infinitive from dormiō, dormire, dormivī, dormitum  
dormiverant: they had slept; 3rd person plural pluperfect from dormiō, dormire, dormivī, dormitum  
dormiverat: he had slept; 3rd person singular pluperfect from dormiō, dormire, dormivī, dormitum  
dum: while  
ē: from or out of  
eā: her; singular feminine ablative from is, ea, id  
eās: them or those; plural feminine accusative from is, ea, id  
ego: I; singular common nominative from ego  
ei: him or it; singular masculine dative or singular neuter dative from is, ea, id  
eius: his; singular masculine genitive from is, ea, id  
enim: for, because  
eō: it; singular masculine ablative or singular neuter ablative from is, ea, id  
eōs: them; plural masculine accusative from is, ea, id  
epistulam: letter; singular feminine accusative from epistula, epistulae  
erant: they were; 3rd person plural imperfect from sum, esse, fuī, futūrum  
erat: he/it was; 3rd person singular imperfect from sum, esse, fuī, futūrum  
es: you are; 2nd person singular present from sum, esse, fuī, futūrum  
esse: to be; present active infinitive from sum, esse, fuī, futūrum  
est: he/it is; 3rd person singular present from sum, esse, fuī, futūrum  
estis: you are; 2nd person plural present from sum, esse, fuī, futūrum  
estne: he is; 3rd person singular present from sum, esse, fuī, futūrum; -ne makes something a question  
et: and  
etiam: also  
etsī: even so  
eum: him; singular masculine accusative from is, ea, id  
eumque: him; singular masculine accusative from is, ea, id; -que adds 'and' in front of a word  
exire: to go out; present active infinitive from exeō, exire, exivī, exitum  
facile: easily  
facta: deeds; plural neuter nominative from factum, facti  
factum: having been done, made; singular masculine accusative perfect participle from faciō, facere, fecī, factum  
fassus: was confessing; singular masculine nominative perfect participle from fateor, fatēri, fassum  
fēminam: woman; singular feminine accusative from fēmina, fēminae  
ferōcior: more ferocious; singular masculine nominative from ferōx  
filium: son; singular masculine accusative from filius, filiī  
fleō: I cry; 1st person singular present from fleō, flēre, flēvī, flētum  
flēre: to cry; present active infinitive from fleō, flēre, flēvī, flētum  
foedē: in an ugly manner  
forem: door; singular feminine accusative from foris, foris  
foris: outside  
fortasse: maybe  
frāctum: having been broken; singular neuter nominative perfect participle from frangō, frangere, frēgī, frāctum  
frangere: to break; present active infinitive from frangō, frangere, frēgī, frāctum  
frāter: brother; singular masculine nominative from frāter, frātris  
frātre: brother; singular masculine ablative from frāter, frātris  
frātre: brother; singular masculine accusative from frāter, frātris  
frēgisse: to have broken; perfect active infinitive from frangō, frangere, frēgī, frāctum  
fuerat: he had been; 3rd person singular pluperfect from sum, esse, fuī, futūrum

fūgit: he fled; 3rd person singular perfect from fugiō, fugere, fūgī, fugitūrum  
fuisse: to have been; active infinitive from sum, esse, fuī, futūrum  
fuit: he/it was; 3rd person singular perfect from sum, esse, fuī, futūrum  
gravem: heavy; singular masculine accusative from gravis, grave  
habitat: she inhabits; 3rd person singular present from habitō, habitāre, habitāvī, habitātum  
hāc: this; singular feminine ablative from hic, haec, hoc  
heri: yesterday  
hīc: here  
hoc: this; singular neuter nominative or singular neuter accusative from hic, haec, hoc  
hodiē: today  
hortō: garden; singular masculine ablative from hortus, hortī  
humī: on the ground; locative from humus, humī  
iacuerat: he had laid; 3rd person singular pluperfect from iaceō, iacere, iacuī, iacitūrum  
iam: now, already  
iānitōris: doorkeeper's; singular masculine genitive from iānitor, iānitōris  
iānuam: entrance, door; singular feminine accusative from iānuā, iānuae  
id: it; singular neuter accusative from is, ea, id  
igitur: therefore  
ignōrat: it doesn't know; 3rd person singular present from ignōrō, ignōrāre, ignōrāvī, ignōrātum  
ignōrō: I don't know; 1st person singular present from ignōrō, ignōrāre, ignōrāvī, ignōrātum  
iit: he went; 3rd person singular perfect from eō, ire, iī, itum  
ille: that; singular masculine nominative from ille, illa, illud  
illum: that; singular masculine accusative from ille, illa, illud  
imbrem: rain; singular masculine accusative from imber, imbris  
immō: rather, to the contrary  
imparēs: unequal; plural masculine nominative from impār  
in: in, on  
incipit: it begins; 3rd person singular present from incipiō, incipere, incēpī, inceptum  
inclūsit: he enclosed; 3rd person singular perfect from inclūdō, inclūdere, inclūsī, inclūsum  
inclūsum: having been enclosed; singular masculine accusative perfect participle from inclūdō, inclūdere, inclūsī, inclūsum  
inquit: he says; 3rd person singular present from inquam, inquere  
integra: intact, whole; plural neuter nominative from integer, integra, integrum  
interim: meanwhile  
intrāvit: she entered; 3rd person singular perfect from intrō, intrāre, intrāvī, intrātum  
intuēre: look at!; singular active imperative from intueor, intuēri, intuitum  
intus: inside  
ipse: one's self; singular masculine nominative from ipse, ipsa, ipsum  
ipsum: one's self; singular masculine accusative from ipse, ipsa, ipsum  
is: he; singular masculine nominative from is, ea, id  
ita: thus, in this manner  
itaque: therefore  
iterum: again  
iterumque: again; -que adds 'and' in front of a word  
iuxtā: near or next  
lacrimis: tears; plural feminine ablative from lacrima, lacrimae  
laetāre: rejoice!; singular active imperative from laetor, laetāri, laetātum  
laevō: left-hand; singular masculine ablative from laevus, laeva, laevum  
laevum: awkward; singular neuter accusative from laevus, laeva, laevum  
laevus: left-hand; singular masculine nominative from laevus, laeva, laevum  
latere: side; singular neuter ablative from latus, lateris  
lātrāre: to bark; present active infinitive from lātrō, lātrāre, lātrāvī, lātrātum  
latus: side; singular neuter accusative from latus, lateris  
laudāti: having been praised; plural masculine nominative perfect participle from laudō, laudāre, laudāvī, laudātum  
laudātus: having been praised; singular masculine nominative perfect participle from laudō, laudāre, laudāvī, laudātum  
lautus: having been washed; singular masculine nominative perfect participle from lavō, lavāre, lavī, lautum  
lectō: bed, couch; singular masculine ablative from lectus, lecti  
lectulō: small couch/bed; singular masculine ablative from lectulus, lectuli  
lectum: bed, couch; singular masculine accusative from lectus, lecti  
licet: it is permitted; 3rd person singular present from licet,

licēre, licuī  
litterās: letters, literature; plural feminine accusative from littera, litterae  
locūtus: was speaking, saying; singular masculine nominative perfect participle from loquor, loquī, locūtum  
loquere: speak, say!; singular active imperative from loquor, loquī, locūtum  
lūdere: to play; present active infinitive from lūdō, lūdere, lūsī, lūsum  
lūdō: school; singular masculine ablative from lūdus, lūdī  
lūdum: school; singular masculine accusative from lūdus, lūdī  
lūdunt: they play; 3rd person plural present from lūdō, lūdere, lūsī, lūsum  
lupō: wolf; singular masculine ablative from lupus, lupī  
lūsī: I played; 1st person singular perfect from lūdō, lūdere, lūsī, lūsum  
magister: teacher; singular masculine nominative from magister, magistrī  
magistrum: teacher; singular masculine accusative from magister, magistrī  
magnā: big, large, great; singular feminine ablative from magnus, magna, magnum  
maior: bigger, greater; singular masculine nominative from magnus, magna, magnum  
manibus: hands; plural feminine ablative from manus, manūs  
Mārcō: Marcus; singular masculine dative from Mārcus, Mārcī  
Mārcum: Marcus; singular masculine accusative from Mārcus, Mārcī  
Mārcus: Marcus; singular masculine nominative from Mārcus, Mārcī  
māter: mother; singular feminine nominative from māter, mātēr  
mātrī: mother; singular feminine dative from māter, mātēr  
maximō: very big, great; singular masculine ablative from magnus, magna, magnum  
mē: me; singular common accusative from ego  
mēcum: with me  
Mēdus: Medus; singular masculine nominative from Mēdus, Mēdī  
melior: better; singular masculine nominative from bonus, bona, bonum  
mēne: me; singular common accusative from ego; -ne makes something a question  
mentītum: was lying; singular masculine accusative perfect participle from mentior, mentīrī, mentītum  
mentītus: was lying; singular masculine nominative perfect participle from mentior, mentīrī, mentītum  
meō: my; singular masculine ablative from meus  
meos: my; plural masculine accusative from meus  
meruit: he earned; 3rd person singular perfect from mereō, merēre, meruī, meritum  
meus: my; singular masculine nominative from meus  
mihi: me; singular common dative from ego  
mīrārī: to marvel; present active infinitive from mīror, mīrārī, mīrātum  
mīrātūr: he marvels; 3rd person singular present from mīror, mīrārī, mīrātum  
mīror: I marvel; 1st person singular present from mīror, mīrārī, mīrātum  
modo: only  
mollī: soft; singular masculine ablative from mollis, molle  
momordit: it bit; 3rd person singular perfect from mordeō, mordēre, momordī, morsum  
morsus: having been bitten; singular masculine nominative perfect participle from mordeō, mordēre, momordī, morsum  
movēre: to move; present active infinitive from moveō, movēre, mōvī, mōtum  
multa: many, much; plural neuter accusative from multus, multa, multum  
multō: many, much; singular neuter ablative from multus, multa, multum  
mūtāverat: he had changed; 3rd person singular pluperfect from mūtō, mūtāre, mūtāvī, mūtātum  
nam: for, because  
nārrābō: I will narrate; 1st person singular future from nārrō, nārrāre, nārrāvī, nārrātum  
nec: not  
necesse: necessary; singular common nominative from necesse  
negāverat: he had denied; 3rd person singular pluperfect from negō, negāre, negāvī, negātum  
neque: nor, not either  
nesciō: I don't know; 1st person singular present from nesciō, nescīre, nescivī, nescītum  
nihil: nothing; singular neuter nominative from nihil  
nōbīs: us; plural common dative from ego  
nōlī: don't!; singular active imperative from nōlō, nōlle, nōluī  
nōmen: name; singular neuter nominative from nōmen, nōminis  
nōn: not  
nōnne: not; -ne makes something a question  
nōscere: to know; present active infinitive from nōscō, nōscere, nōvī, nōtum  
nōvī: I knew; 1st person singular perfect from nōscō, nōscere, nōvī, nōtum  
nōvisse: to have known; perfect active infinitive from nōscō, nōscere, nōvī, nōtum  
nōvit: it knew; 3rd person singular perfect from nōscō, nōscere, nōvī, nōtum  
nūdōs: nude; plural masculine accusative from nūdus, nūda, nūdum  
nūllus: no, none; singular masculine nominative from nūllus, nūlla, nūllum  
nunc: now  
nūper: recently  
ob: towards, for, because of  
omnēs: all, every; plural masculine nominative from omnis, omne  
omnia: all, every; plural neuter nominative or plural masculine accusative or plural neuter accusative from omnis, omne  
os: bone; singular neuter accusative or singular neuter nominative from os, ossis  
ōsculātus: was kissing; singular masculine nominative perfect participle from ōsculor, ōsculārī, ōsculātum  
ossa: bones; plural neuter nominative or plural neuter accusative from os, ossis  
ostendit: he showed; 3rd person singular perfect from ostendō, ostendere, ostendī, ostentum  
parēs: equal; plural masculine nominative from pār  
parte: part; singular feminine ablative from pars, partis  
passus: was suffering; singular masculine nominative perfect participle from patior, patī, passum  
pater: father; singular masculine nominative from pater, patris  
patī: to suffer; present active infinitive from patior, patī, passum  
patior: I suffer; 1st person singular present from patior, patī, passum  
patitur: he suffers; 3rd person singular present from patior, patī, passum  
paulō: a little  
pede: foot; singular masculine ablative from pēs, pedis  
pedem: foot; singular masculine accusative from pēs, pedis  
pedēs: feet; plural masculine accusative or plural masculine nominative from pēs, pedis  
pedibusque: feet; plural masculine ablative from pēs, pedis; -que adds 'and' in front of a word  
pēior: worse; singular masculine nominative from malus, mala, malum  
per: through, during, by means of  
percutit: he strikes; 3rd person singular present from percutiō, percutere, percussī, percussum  
pēs: foot; singular masculine nominative from pēs, pedis  
pigerrimum: laziest; singular masculine accusative from piger, pigra, pigrum  
pigrīor: lazier; singular masculine nominative from piger, pigra, pigrum  
possum: I can; 1st person singular present from possum, posse, potuī  
post: after  
postquam: after, since then  
postrēmō: finally  
potest: he can; 3rd person singular present from possum, posse, potuī  
potuistī: you were able; 2nd person singular perfect from possum, posse, potuī  
potuit: he was able; 3rd person singular perfect from possum, posse, potuī  
praeter: besides  
prāvē: wrongly  
prīmō: at first  
primum: first  
profectō: certainly  
puellam: girl; singular feminine accusative from puella, puellae  
puer: boy; singular masculine nominative from puer, puerī  
puerī: boy's or boys; plural masculine nominative or singular masculine genitive from puer, puerī  
pueris: boys; plural masculine ablative from puer, puerī  
puerum: boy; singular masculine accusative from puer, puerī  
pugnāverant: they had fought; 3rd person plural pluperfect from pugnō, pugnāre, pugnāvī, pugnātum  
pulchrās: beautiful; plural feminine accusative from pulcher, pulchra, pulchrum  
pulchrē: beautifully  
pulchrius: more beautiful; singular neuter nominative from pulcher, pulchra, pulchrum  
pulsāre: to hit; present active infinitive from pulsō, pulsāre, pulsāvī, pulsātum  
pulsātus: having been hit; singular masculine nominative perfect participle from pulsō, pulsāre, pulsāvī, pulsātum  
pulsāverant: they had hit; 3rd person plural pluperfect from pulsō, pulsāre, pulsāvī, pulsātum

pulsāverat: he had hit; 3rd person singular pluperfect from pulsō, pulsāre, pulsāvī, pulsātum  
putāvī: I thought; 1st person singular perfect from putō, putāre, putāvī, putātum  
putō: I think; 1st person singular present from putō, putāre, putāvī, putātum  
quā: which; singular feminine ablative from quī  
quae: that or who; plural feminine nominative from quis or plural neuter nominative from quis or singular feminine nominative from quī  
quam: how? or than  
quās: which; plural feminine accusative from quis  
quī: which or who; plural masculine nominative from quis or singular masculine nominative from quī  
quia: because  
quid: what; singular neuter nominative or singular neuter accusative from quis  
quidnam: what; singular neuter nominative from quis; -nam makes something a question  
quiēta: quiet; singular feminine nominative from quiētus, quiēta, quiētum  
Quīnte: Quintus; singular vocative from Quīntus, Quīntī  
Quīntī: Quintus's; singular masculine genitive from Quīntus, Quīntī  
Quīntus: Quintus; singular masculine nominative from Quīntus, Quīntī  
quis: who; singular masculine nominative from quis  
quod: because or which; or singular neuter nominative from quōmodo: how?  
rē: thing; singular feminine ablative from rēs, rēī  
recitātem: reciting; singular masculine accusative present participle from recitō, recitāre, recitāvī, recitātum  
recitāveram: I had recited; 1st person singular pluperfect from recitō, recitāre, recitāvī, recitātum  
recitāverāmus: we had recited; 1st person plural pluperfect from recitō, recitāre, recitāvī, recitātum  
recitāverās: you had recited; 2nd person singular pluperfect from recitō, recitāre, recitāvī, recitātum  
recitāverātis: you had recited; 2nd person plural pluperfect from recitō, recitāre, recitāvī, recitātum  
rēctē: rightly  
recumbere: to lie down; present active infinitive from recumbō, recumbere, recubui, -  
recumbit: he lies down; 3rd person singular present from recumbō, recumbere, recubui, -  
redeuntem: returning; singular masculine accusative present participle from redeō, redire, redivi, reditum  
rediit: he returned; 3rd person singular perfect from redeō, redire, redi, reditum  
rem: thing; singular feminine accusative from rēs, rēī  
reprehendere: to blame; present active infinitive from reprehendō, reprehendere, reprehendi, reprehensum  
reprehendit: he blames; 3rd person singular present from reprehendō, reprehendere, reprehendi, reprehensum  
Rōmae: in Rome; feminine locative from Rōma, Rōmae  
Rōmānam: Roman; singular feminine accusative from Rōmānus, Rōmāna, Rōmānum  
Rōmānum: Roman; singular masculine accusative from Rōmānus, Rōmāna, Rōmānum  
rumpitur: it is broken; 3rd person singular present from rumpō, rumpere, rūpi, ruptum  
saepe: often  
saepissimē: very often  
scidit: it tore; 3rd person singular perfect from scindō, scindere, scidi, scissum  
sciō: I know; 1st person singular present from sciō, scire, scivi, scitum  
scire: to know; present active infinitive from sciō, scire, scivi, scitum  
scis: you know; 2nd person singular present from sciō, scire, scivi, scitum  
scit: he knows; 3rd person singular present from sciō, scire, scivi, scitum  
scripseram: I had written; 1st person singular pluperfect from scribō, scribere, scripsi, scriptum  
scripserāmus: we had written; 1st person plural pluperfect from scribō, scribere, scripsi, scriptum  
scripserās: you had written; 2nd person singular pluperfect from scribō, scribere, scripsi, scriptum  
scripserat: he had written; 3rd person singular pluperfect from scribō, scribere, scripsi, scriptum  
scripserātis: you had written; 2nd person plural pluperfect from scribō, scribere, scripsi, scriptum  
scripsisse: to have written; perfect active infinitive from scribō, scribere, scripsi, scriptum  
scriptās: having been written; plural feminine accusative perfect participle from scribō, scribere, scripsi, scriptum  
scriptum: having been written; singular neuter nominative perfect participle from scribō, scribere, scripsi, scriptum  
sē: him; singular masculine accusative from sē  
sed: but  
semper: always  
severē: severely  
Sextī: Sextus's; singular masculine genitive from Sextus, Sextī  
Sextō: Sextus; singular masculine ablative from Sextus, Sextī  
Sextum: Sextus; singular masculine accusative from Sextus, Sextī  
Sextus: Sextus; singular masculine nominative from Sextus, Sextī  
sī: if  
sibi: him; singular masculine dative from sē  
sīc: thus, thusly  
significāvit: it signified; 3rd person singular perfect from significō, significāre, significāvī, significātum  
silent: they are silent; 3rd person plural present from sileō, silere, silui  
silentium: silence; singular neuter nominative from silentium, silentiū  
sine: without  
sinistrō: left, bad; singular neuter ablative from sinister, sinistra, sinistrum  
sive: or  
solet: he is accustomed to; 3rd person singular present from soleō, solere, solitum  
sōlus: alone; singular masculine nominative from sōlus, sōla, sōlum  
sonus: sound; singular masculine nominative from sonus, soni  
sordidum: dirty; singular masculine accusative from sordidus, sordida, sordidum  
sordidus: dirty; singular masculine nominative from sordidus, sordida, sordidum  
strepitū: noise; singular masculine ablative from strepitus, strepitus  
strepitum: noise; singular masculine accusative from strepitus, strepitus  
stultiōrem: more foolish, stupid; singular masculine accusative from stultus, stulta, stultum  
suam: their; singular feminine accusative from suus  
subitā: sudden; singular feminine ablative from subitus, subita, subitum  
subitō: sudden; singular masculine ablative or singular neuter ablative from subitus, subita, subitum  
sum: I am; 1st person singular present from sum, esse, fui, futurum  
sumus: we are; 1st person plural present from sum, esse, fui, futurum  
sunt: they are; 3rd person plural present from sum, esse, fui, futurum  
suō: his; singular neuter ablative from suus  
super: above, on  
urgere: to rise, lift; present active infinitive from surgō, surgere, surrēxi, surrēctum  
suum: his; singular masculine accusative from suus  
Syrā: Syra; singular feminine ablative from Syra, Syrae  
Syrā: Syra; singular feminine nominative from Syra, Syrae  
Syram: Syra; singular feminine accusative from Syra, Syrae  
tabellā: table; singular feminine ablative from tabella, tabellae  
tabellārius: letter carrier; singular masculine nominative from tabellārius, tabellārii  
tam: so  
tantum: so much, so great or such, so great; or singular masculine accusative from tantus, tanta, tantum  
tantus: such, so great; singular masculine nominative from tantus, tanta, tantum  
tē: you; singular common accusative from tū  
tempestāte: storm, weather; singular feminine ablative from tempestās, tempestātis  
tenetur: she is held; 3rd person singular present from teneō, tenere, tenui, tentum  
tergī: back's, rear's; singular neuter genitive from tergum, tergī  
territae: having been terrified; plural feminine nominative perfect participle from terreō, terrere, terrui, territorum  
territus: having been terrified; singular masculine nominative perfect participle from terreō, terrere, terrui, territorum  
tibi: you; singular common dative from tū  
Titus: Titus; singular masculine nominative from Titus, Titī  
tristis: sad; singular masculine nominative from tristis, triste  
tū: you; singular common nominative from tū  
tua: your; plural neuter nominative or singular feminine nominative from tuus  
tum: then  
tumultus: tumult; singular masculine nominative from tumultus, tumultus  
tunc: then  
tūne: you; singular common nominative from tū; -ne makes something a question  
turpiter: in an ugly manner  
tuum: your; singular masculine accusative from tuus

tuus: your; singular masculine nominative from tuus  
 ūllā: any; singular feminine ablative from ūllus, ūlla, ūllum  
 ūmidus: humid, wet; singular masculine nominative from  
 ūmidus, ūmida, ūmidum  
 umquam: ever  
 ut: as, like  
 valdē: greatly or strongly or very  
 valet: he is well; 3rd person singular present from valeō, valēre,  
 valui, valitūrum  
 verbera: scourges, rods; plural neuter accusative from verber,  
 verberis  
 verberāre: to beat; present active infinitive from verberō,  
 verberāre, verberāvī, verberātum  
 verberātus: having been beaten; singular masculine nominative  
 perfect participle from verberō, verberāre, verberāvī,  
 verberātum  
 verberāverat: he had beaten; 3rd person singular pluperfect  
 from verberō, verberāre, verberāvī, verberātum  
 vereor: I fear; 1st person singular present from vereor, verērī,  
 veritum  
 veritus: was fearing; singular masculine nominative perfect  
 participle from vereor, verērī, veritum  
 vērō: and  
 vestem: garment; singular feminine accusative from vestis,  
 vestis  
 viā: road, path; singular feminine ablative from via, viae  
 vidēre: to see; present active infinitive from videō, vidēre, vīdī,  
 vīsum  
 vīdit: she/it saw; 3rd person singular perfect from videō, vidēre,  
 vīdī, vīsum  
 vīlla: house; singular feminine nominative from vīlla, vīllae  
 vix: barely  
 vōbīs: you; plural common dative from tū  
 vocat: he calls; 3rd person singular present from vocō, vocāre,  
 vocāvī, vocātum  
 vōce: voice; singular feminine ablative from vōx, vōcis  
 voluit: he wanted; 3rd person singular perfect from velle  
 vōs: you; plural common nominative from tū